

**LES AMANIDES**

L'amanida de burrata amb figues (1) (3) (5) (13)	13,00 €
L'amanida de tomata, ventresca i ceba "cop de puny"(1) (4)(13)	11,00 €
Les anxoves de l'Escala acompanyades de coca tramuntana (1) (4)	12,50 €
L'espatlla ibèrica amb coca tramuntana (1)	15,50 €
El foie de l'Encesa (1) (5)(13)	15,00 €
Els bunyols de bacallà (1) (2) (3) (4)	9,50 €
Els calamars a l'andalusa (1) (2) (3)	13,00 €

LA BRASA DE MAR

Les cloïses (4)	16,00 €
Els musclos de roca fumats amb olivera (4)	13,00 €
El mar i muntanya de pop a la brasa (4)	20,00 €
Les vieires (4)	19,00 €
El salmó a la brasa fumat a la fusta de roure (4)	3,50 € (degustació)
Les gambes del Port de la Selva (4)	s/m

ELS PEIXOS

Varietat de peixos de la costa cuinats a la brasa d'alzina (segons captura del dia)	s/m
El "taco" de bacallà a baixa temperatura (3) (4)	20,00 €
Suprema de corvall a la planxa (4)	16,50 €

**LES CARNES A LA NOSTRE
BRASA D'ALZINA**

L'entrecot de vedella de l'empordà 450g (maduració de 21 dies)	19,50 €
Filet de vedella	21,00 €
Magret d'ànec	18,50 €

ELS ARROSSOS

L'arròs mariner (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.
L'arròs negre (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.

I EL "XUP XUP" DE L'ENCESA

Pregunteu pels plats de cassola...	18,50 € p.p.
------------------------------------	--------------

**LES AMANIDES**

De burrata con higos (1) (3) (5) (13)	13,00 €
De tomate, ventresca y cebolla (1) (4)(13)	11,00 €
Anchoas (1) (4)	12,50 €
Paleta ibérica (1)	15,50 €
Foie de l'Encesa (1) (5)(13)	15,00 €
Buñuelos de bacalao (1) (2) (3) (4)	9,50 €
Calamares a la andaluzaa (1) (2) (3)	13,00 €

LA BRASA DE MAR

Almejas (4)	16,00 €
Mejillones (4)	13,00 €
Mar y montaña de pulpo a la brasa (4)	20,00 €
Vieiras (4)	19,00 €
Salmón a la brasa ahumado en madera de roble (4)	3,50 € (degustació)
Gambas (4)	s/m

LOS PESCADOS

Pescado fresco a la brasa (segons captura del dia)	s/m
El "taco" de bacalao a baja temperaturaa (3) (4)	20,00 €
suprema de corvina a la plancha (4)	16,50 €

LAS CARNES A LA BRASA

Entrecot de ternera madurada	19,50 €
Solomillo de ternera	21,00 €
Magret de pato	18,50 €

LOS ARROCES

Arroz marinero, (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.
Arroz negro (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.

I EL "XUP XUP" DE L'ENCESA

Pregunten pels plats de cassola...

LES SALADES

De burrata et figues (1) (3) (5) (13)	13,00 €
Salade de tomates thon et oignons(1) (4)(13)	11,00 €
Anchois (1) (4)	12,50 €
Jambon ibérique (1)	15,50 €
Foie de l'Encesa (1) (5)(13)	15,00 €
Beignets de morue (1) (2) (3) (4)	9,50 €
Calamars à l'andalouse (1) (2) (3)	13,00 €

LA BRASA DE MAR

Les palourdes (4)	16,00 €
Moules (4)	13,00 €
Terre et mer de poulpe grillé (4)	20,00 €
Escalopes (4)	19,00 €
Saumon grillé fumé au bois de chêne (4)	3,50 € (degustació)
Crevettes (4)	s/m

LES POISSONS

Poisson côtier frais grillé (segons captura del dia)	s/m
El "taco" Dé de morue à basse température (3) (4)	20,00 €
Suprême de corb grillé (4)	16,50 €

**LES VIANDES DANS LA N'TRE
CHÈNE BRASA**

Entrecôte de boeuf maturée	19,50 €
Filet de boeuf	21,00 €
Magret du canard	18,50 €

PAELLA

Paella a la mariniera (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.
Paella de riz noir (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.

I EL "XUP XUP" DE L'ENCESA

Demandez nos plats mijotés...

**SALADS**

Burrata with fi (1) (3) (5) (13)	13,00 €
Salade de tomates thon et oignons, tomato, tuna and onion salad (1) (4)(13)	11,00 €
Anchovies (1) (4)	12,50 €
Iberian pork shoulder (1)	15,50 €
Encesa foie gras (1) (5)(13)	15,00 €
Salt cod fritters (1) (2) (3) (4)	9,50 €
Andalusian-style calamari (1) (2) (3)	13,00 €

LA BRASA DE MAR

The clams (4)	16,00 €
Mussels (4)	13,00 €
Surf and Turf with grilled octopus (4)	20,00 €
Scallops (4)	19,00 €
Grillet salmon smoked on oak wood (4)	3,50 € (degustació)
Shrimps (4)	s/m

FISH

Fresh grilled coastal fish, (segons captura del dia)	s/m
El "taco" Slow cooked cube of cod fillet (3) (4)	20,00 €
Pan-fried sea bass supreme (4)	16,50 €

GRILLED MEATS

Dry-aged Entrecote	19,50 €
Filet of beef	21,00 €
Duck breast	18,50 €

PAELLA

Seafood paella (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.
Black rice paella (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.

I EL "XUP XUP" DE L'ENCESA

Ask about our casserole dishes...

SALATE

Mit burratafrischkäse und feigen (1) (3) (5) (13)	13,00 €
Tomaten thunfish- und Zwiebelsalat(1) (4)(13)	11,00 €
Anchovis (1) (4)	12,50 €
Iberischer Schinken (1)	15,50 €
Foie de "l'Encesa" (1) (5)(13)	15,00 €
Stockfischbällchen (1) (2) (3) (4)	9,50 €
Tintenfisch auf andalusische Art (1) (2) (3)	13,00 €

LA BRASA DE MAR

Die Muscheln (4)	16,00 €
Muscheln (4)	13,00 €
Meer- und-Berge-Gericht mit Oktopus vom Grill (4)	20,00 €
Jakobsmuscheln (4)	19,00 €
Lachs auf Eichenholz gegrillt (4)	3,50 € (degustació)
Garnelena (4)	s/m

FISCH

Frisch gegrillter Küstenfisch	s/m
El "taco" Stück Kabeljau bei Niedrigtemperatur gegart (3) (4)	20,00 €
Suprem de corvina gegrillit (4)	16,50 €

**LES CARNS A LA NOSTRE
BRASA D'ALZINA**

Entrecote	19,50 €
Kalbsfilet	21,00 €
Entenmagret	18,50 €

REISGERICHTE

Reis mit meeresfrüchten (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.
Shwarzer reis (1) (4) (5) (8) (10)	18,50 € p.p.

I EL "XUP XUP" DE L'ENCESA

Bitte fragen Sie nach unseren Eintopfgerichten...